

D Installations- und Bedienungsanweisung

Mehrfachsteckdose Salamandra

Art. Nr. 45058, 45059

Diese Bedienungsanleitung gehört ausschließlich zu den obenstehenden Produkten. Sie enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung des Energieverteilers. Achten Sie deshalb auf diese Bedienungsanleitung, auch wenn Sie dieses Produkt an Dritte weitergeben. Deshalb ist es wichtig, dass Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen gut aufbewahren.

1. Einführung

Sehr geehrter Kunde, vielen Dank das Sie sich für den Kauf unseres Produktes entschieden haben. Sie haben ein Produkt aus dem Hause LDBS erworben, welches nach dem heutigen Stand der Technik gebaut wurde. Die Mehrfachsteckdose erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Um den Zustand des Produktes zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, müssen Sie als Anwender diese Bedienungsanleitung beachten!

2. Sicherheitshinweise

- Stellen Sie sicher, dass die Anschlusswerte Ihrer Hausinstallation der Stromzufuhr mit den Daten am Typenschild dieses Produktes übereinstimmen.
- Bevor Sie den Artikel in Betrieb nehmen, versichern Sie sich, dass dieser auf dem Transportweg nicht beschädigt wurde. Bei Beschädigung an elektrischen Teilen darf der Artikel nicht betrieben werden. Reparaturen dürfen ausschließlich durch eine ausgebildete Elektro-Fachkraft ausgeführt werden.
- Verpackungsmaterial von Kindern und Haustieren fernhalten. Erstickungsgefahr!
- Kinder nicht unbeaufsichtigt im Bereich der Artikel oder anderen elektrischen Geräten spielen lassen.
- Stellen Sie vor Anschluss eines Verbrauchers sicher, dass die maximale Belastung von 16 A nicht überschritten wird.
- Der Artikel darf nicht hintereinander gesteckt werden.
- Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker.
- Nicht abgedeckt betreiben.
- Das Typenschild darf nicht entfernt werden.
- Das gesamte Produkt darf nicht verändert oder umgebaut werden. Veränderungen am Produkt führen zum Erlöschen der Garantie (Gewährleistung).
- Für den kurzzeitigen Gebrauch im Freien geeignet.

3. Technische Daten

Artikel	Anschluss	Anzahl Steckdosen	Belastbarkeit	Schutzart	Schutzklasse
45058	230 V ~ 50 Hz	4	Max. 16 A	IP 44	I
45059	230 V ~ 50 Hz	6	Max. 16 A	IP 44	I

4. Pflege

- Schalten Sie erst das gesamte Produkt spannungsfrei bevor Sie Reinigungs- oder Pflegemaßnahmen an dem Produkt vornehmen.
- Reinigen Sie das Produkt regelmäßig - nur mit einem leicht angefeuchteten, weichen und fusselfreien Tuch. Beachten Sie eventuell beiliegende Hinweise.

5. Entsorgung

- Elektronik-Altgeräte müssen den öffentlichen Sammelstellen zugeführt werden und dürfen nicht als Hausmüll entsorgt werden.



GB Installation and Operating Instructions

Multiple socket outlet Salamandra

Art. No. 45058, 45059

These operating instructions refer exclusively to the above products. They contain important information for the start-up and handling of the power distributor. Therefore, pay attention to these operating instructions, even if you pass this product on to third parties. It is important, therefore, that these instructions are archived carefully for referring to information at a later stage.

1. Introduction

Dear customer, thank you for deciding to purchase our product. You have acquired a product from LDBS, which has been built according to the current state of technology. The multiple socket outlet fulfils the requirements of effective European and national guidelines. To maintain the condition of the product and to ensure safe operation, you - as the user - must observe the instructions of this operation manual!

2. Safety Instructions

- Make sure that the connection values of your house installation of the power supply correspond to the data on the type plate of this product.
- Before operating the product, make sure that it has not been damaged during transport. If any electrical parts are damaged, the product must not be operated. Repairs may only be carried out by a trained electrician.
- Keep packaging materials away from children and pets. Danger of suffocation!
- Do not allow children to play unsupervised in the area of the articles or other electrical equipment.
- Before connecting a consumer, make sure that the maximum load of 16 A is not exceeded.
- The article must not be plugged in one after the other.
- Voltage-free only when the plug is disconnected.
- Do not operate covered.
- The type plate must not be removed.
- The entire product must not be modified or converted. Modifications to the product will invalidate the guarantee (warranty).
- Suitable for short-term outdoor use.

3. Technical Data

Article	Connection	Power sockets	Capacity	Protection Type	Protection Class
45058	230 V ~ 50 Hz	4	Max. 16 A	IP 44	I
45059	230 V ~ 50 Hz	6	Max. 16 A	IP 44	I

4. Care

- Disconnect the entire product from the mains first before cleaning or maintaining the product.
- Clean the product regularly using only a slightly moist, soft and lint-free cloth. Pay attention to any enclosed instructions.

5. Waste Disposal

- Old electronic devices must be taken to public waste disposal sites and must not be put into general household waste.



F Instructions d'installation et de service

Prise multiple Salamandra

Réf. art. 45058, 45059

Le présent mode d'emploi fait exclusivement partie des produits susmentionnés. Il contient d'importantes consignes pour la mise en service et la manipulation du distributeur d'énergie. Il convient donc de respecter le présent mode d'emploi, même si vous transmettez ce produit à des tiers. Par conséquent, il est important de bien conserver les présentes instructions afin de pouvoir les relire ultérieurement.

1. Introduction

Cher client, nous vous remercions beaucoup d'avoir choisi d'acheter notre produit. Vous avez acquis un produit fabriqué par la société LDBS conformément aux connaissances techniques actuelles. La prise multiple respecte les exigences des directives européennes et nationales en vigueur. Afin de conserver l'état du produit et de garantir un fonctionnement exempt de risques, vous devez vous conformer, en tant qu'utilisateur, au présent mode d'emploi !

2. Consignes de sécurité

- Assurez-vous que les valeurs de raccordement de votre installation domestique d'alimentation électrique correspondent aux données figurant sur la plaque signalétique de ce produit.
- Avant de mettre l'article en service, assurez-vous qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Si des pièces électriques sont endommagées, l'article ne doit pas être utilisé. Les réparations doivent être effectuées exclusivement par un électricien qualifié.
- Tenir le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Risque d'étouffement !
- Ne pas laisser les enfants jouer sans surveillance à proximité des articles ou d'autres appareils électriques.
- Avant de raccorder un consommateur, assurez-vous que la charge maximale de 16 A n'est pas dépassée.
- L'article ne doit pas être branché en série.
- Hors tension uniquement lorsque la fiche est débranchée.
- Ne pas utiliser l'appareil recouvert.
- La plaque signalétique ne doit pas être retirée.
- L'ensemble du produit ne doit pas être modifié ou transformé. Toute modification du produit entraîne l'annulation de la garantie.
- Convient pour une utilisation extérieure de courte durée.

3. Données techniques

Article	Raccordement	Prise secteur	Capacité de charge	Indice de protection	Classe de protection
45058	230 V ~ 50 Hz	4	Max. 16 A	IP 44	I
45059	230 V ~ 50 Hz	6	Max. 16 A	IP 44	I

4. Entretien

- Mettez d'abord le produit intégral hors tension avant d'entreprendre des tâches de nettoyage et d'entretien sur celui-ci.
- Nettoyez régulièrement le produit - uniquement avec un chiffon légèrement humidifié, moelleux et exempt de peluches.. Respectez les consignes éventuellement jointes.

5. Élimination

- Les vieux appareils électroniques doivent être acheminés aux points de collecte publics et non éliminés comme des déchets ménagers.



NL Installatie- en gebruiksaanwijzing Meervoudige socket Salamandra Art.nr. 45058, 45059

Deze gebruiksaanwijzing behoort uitsluitend tot het bovenstaande product. Ze bevat belangrijke informatie over de werking en het gebruik van de energieverdeler. Neem daarom deze gebruiksaanwijzing in acht, ook wanneer u het product aan derden doorgeeft. Het is daarom belangrijk dat u deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik te bewaren.

1. Inleiding

Beste klant, dank u dat u ervoor gekozen heeft ons product te kopen. U heeft een product gemaakt door LDBS aangeschaft, dat volgens de laatste technische standaard gebouwd is. De meervoudige contactdoos voldoet aan de eisen van de geldende Europese en nationale richtlijnen. Om de staat van het product te behouden en om een veilige werking te garanderen, moet u deze gebruiksaanwijzing in acht nemen!

2. Veiligheidsaanwijzingen

- Zorg ervoor dat de aansluitwaarden van uw huisinstallatie van de stroomvoorziening overeenkomen met de gegevens op het typeplaatje van dit product.
- Alvorens het product in gebruik te nemen, dient u zich ervan te vergewissen dat het tijdens het vervoer niet is beschadigd. Als er elektrische onderdelen beschadigd zijn, mag het product niet worden gebruikt. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door een opgeleide elektricien.
- Houd verpakkingsmateriaal uit de buurt van kinderen en huisdieren. Verstikkingsgevaar!
- Laat kinderen niet zonder toezicht spelen in de buurt van de artikelen of andere elektrische apparatuur.
- Voordat u een gebruiker aansluit, moet u ervoor zorgen dat de maximale belasting van 16 A niet wordt overschreden.
- Het artikel mag niet achter elkaar worden ingestoken.
- Spanningsvrij alleen als de stekker uit het stopcontact is.
- Niet afgedekt bedienen.
- Het typeplaatje mag niet worden verwijderd.
- Het gehele product mag niet worden gewijzigd of omgebouwd. Wijzigingen aan het product maken de garantie (garantie) ongeldig.
- Geschikt voor kortstondig gebruik buitenshuis.

3. Technische gegevens

Artikel	Aansluiting	Stop- contacten	Belastbaarheid	Beschermings- art	Beschermings- klasse
45058	230 V ~ 50 Hz	4	Max. 16 A	IP 44	I
45059	230 V ~ 50 Hz	6	Max. 16 A	IP 44	I

4. Onderhoud

- Schakel het gehele product spanningsvrij voor u reinigings- of onderhoudsmaatregelen uitvoert aan het product.
- Reinig het product regelmatig - alleen met een licht vochtige, zachte en pluisvrije doek. Houdt rekening met eventueel bijgevoegde aanwijzingen.

5. Verwijdering

- Oude elektronische apparaten moeten worden afgevoerd worden bij een openbaar afvalverzamelpunt en mogen niet worden verwijderd als huishoudelijk afval.

